

**Betty Bossi**



**Wendeplatte Ofen und Grill**  
**Plaque réversible pour four et grill**  
**Double-sided Oven/Grill Tray**

antihaft, antiadhésive, non stick, 38 x 26 cm

**D**

Diese Wendeplatte und ein gutes Stück Fleisch sind die besten Voraussetzungen für kulinarische Highlights. Egal, ob sie das Filet verpackt im Knusper-Teig backen oder schlicht und einfach niedergaren wollen – dank der Rillenstruktur auf der einen und einer glatten Fläche mit Safrille auf der anderen Seite, gelingt beides. Sogar auf dem Grill können Sie diese antihaftbeschichtete und äusserst hitzebeständige Platte einsetzen.

**Material:** Aluminium

**Beschichtung:** Keramikbeschichtung/Ilag, Xeradur 2

**Farbe:** schwarz

**Temperaturbeständigkeit:** max. 300°C

**Masse (LxBxH):** 38 x 26 x 1.5cm

**F**

Cette plaque réversible et un bon morceau de viande sont les meilleures conditions préalables à des délices culinaires. Que vous souhaitez cuire le filet enveloppé dans une pâte croustillante ou simplement le faire cuire à basse température – grâce à la structure à rainures d'un côté et à une surface lisse avec une rainure à jus d'autre côté, les deux sont possibles. Vous pouvez même utiliser cette plaque antiadhésive et extrêmement résistante à la chaleur sur le grill.

**Matériel:** aluminium

**Revêtement:** revêtement céramique, Ilag, Xeradur 2

**Coloris:** noir

**Thermorésistance:** max. 300°C

**Dimensions (LxLxH):** 38 x 26 x 1.5cm

**E**

This double-sided Oven/Grill tray and a good piece of meat are the best prerequisites for culinary highlights. Regardless of whether you want to bake the fillet wrapped in crispy batter or simply want to cook it in low temperature – thanks to the groove structure on one side and a smooth surface with a juice groove on the other, both are possible. You can even use this non-stick coated and extremely heat-resistant tray on the grill.

**Material:** aluminum

**Coating:** ceramic coating Ilag, Xeradur 2

**Color:** Black

**Temperature resistance:** max. 300 °C

**Dimensions (LxWxH):** 38 x 26 x 1.5cm

## D

### Vor dem ersten Gebrauch

Mit heissem Wasser und Spülmittel reinigen.

### Anwendung

- Die Wendeplatte eignet sich für Grill und Backofen.
- Die Wendeplatte eignet sich für die Zubereitung von Gemüse, Fleisch und Fisch.

### Achtung

- Die Beschichtung der Wendeplatte ist nicht schnittfest.
- Keine scharfkantigen oder spitzen Gegenstände verwenden! Diese beschädigen die Beschichtung der Wendeplatte.
- Nie direkt in die Glut legen.

### Reinigung

- Keine Scheuermittel oder Stahlwatte verwenden, da sonst die Antihafbeschichtung zerstört wird.
- Spülmaschinengeeignet.



Die beschichtete Wendeplatte ist nicht schnittfest.

**PRC**

Made in China

**Swiss Design**

Designed in Switzerland

Erfahren Sie mehr über unsere cleveren Produkte und entdecken Sie leckere Rezepte:

## F

### Avant la première utilisation

Nettoyer à l'eau chaude additionnée de liquide vaisselle.

### Utilisation

- Le plat réversible est conçu pour le grill et le four.
- Le plat réversible convient à la préparation de légumes, viande et poisson.

### Attention

- Le revêtement du plat réversible n'est pas résistant aux coupures.
- N'utilisez pas d'objets pointus ou tranchants! Ceux-ci endommagent le revêtement du plat.
- Ne jamais les poser directement dans des braises.

### Entretien

- N'utiliser ni poudre à récurer, ni détergent puissant, ni ouate d'acier sous peine d'abîmer le revêtement antiadhésif.
- Compatible lave-vaisselle.



Le revêtement anti-adhésif de la plaque réversible ne résiste pas aux rayures.

**PRC**

Made in China

**Swiss Design**

Designed in Switzerland

Pour en savoir plus sur nos idées ingénieuses et découvrir de délicieuses recettes:

## E

### Before using for the first time

Wash with hot water and detergent.

### Application

- The double-sided tray is suitable for grill and oven.
- The double-sided tray is suitable for preparing vegetables, meat and fish.

### Attention

- The coating of the tray is not cut-resistant.
- Do not use any sharp-edged or pointed objects! These will damage the coating.
- Never place the tray directly in the embers.

### Cleaning

- Do not use scourers, strong detergents or steel wool, this will damage the non-stick coating.
- Dishwasher safe.



The non-stick double-sided tray is not cut-resistant.

**PRC**

Made in China

**Swiss Design**

Designed in Switzerland

Find out more about our products & discover delicious recipes:

Schweiz: [www.bettybossi.ch](http://www.bettybossi.ch)  
International: [www.bettybossi.org](http://www.bettybossi.org)